

TECHNISCHE DATEN

DONNEES TECHNIQUES

Index

Seite / Page 1	Index
Seite / Page 2	Technische Daten / Données techniques
Seite / Page 3 - 4	Ersatzteilzeichnung / Vue éclatée
Seite / Page 4	Zubehör / Accessoires

Hinweis

Verwenden Sie nur ORIGINAL-PROMAC Ersatzteile um eine einwandfreie Reparatur und Funktion der Maschine zu gewährleisten.

Ersatzteile können bei jedem PROMAC-Fachhändler bezogen werden. Bei Bestellungen sind unbedingt der genaue Maschinentyp und die Ersatzteilnummer anzugeben.

Remarque

N'utilisez que des pièces d'origine PROMAC pour avoir une machine en parfait état de fonctionnement.

Vous pouvez acheter les pièces détachées chez les revendeurs PROMAC. Lors de la commande de pièces de rechange indiquez toujours le type de la machine et le numéro de l'article désiré.

Händlernachweis

Renseignements sur les revendeurs:

Schweiz / Suisse

TOOLAG, 8117 Fällanden

Tel. 044/806 59 59

Fax. 044/806 59 69

e-mail tool@tool-ag.ch

www.promac.ch

Frankreich / France

TOOL FRANCE, 91029 Evry Cedex

Tel. 01 691 137 37

Fax. 01 608 632 39

e-mail info@promac.fr

www.promac.fr



Technische Daten / Données techniques

Motor / Moteur	230V/ 1300Watt
Nennstromstärke / Puissance	10A
Saugvolumen / Capacité d'aspiration	205m3/h
Wassersäule / Dépression colonne d'eau ...	2180mm
Behälterinhalt trocken / nass	20 / 27lt.
Capacité de cuve poussière / liquide	20 / 27lt.
Gewicht / Poids	12.2Kg
Filtersystem / Système de filtre	Polyesterfilter/ Filtre polyester
Zubehör / Accessoires	36mm
Masse / Dimensions	35 x 37 x 46cm

Ausrüstung 36mm: Saugschlauch 2.5m, 2 Alurohre mit Kunststoff überzogen, Griff mit Regulierung, Teppichdüse, Nassdüse, Fugendüse, Rundbürste, Netzkabel 8m, fahrbar mit 4 Rollen, Tuchfilter.

Livré avec (36mm): Tuyau, 2 tubes d'alu plastifié, suceur tapi, suceur eau, coude, suceur biseau, brosse fauteuil, chariot avec 4 roues pivotantes, câble d'alimentation 8m, filtre polyester.

Farbe: Schwarz / Gelb **Couleur:** Noir / Jaune

Wartungshinweise:

1. Vor Reparatur- oder Wartungsarbeiten muss die Maschine vom Stromnetz getrennt werden.
2. Reparaturarbeiten an der elektrischen Anlage dürfen nur von einer Fachperson ausgeführt werden.
3. Schadhafte Teile, insbesondere Schutzvorrichtungen, sind vor dem weiteren Betrieb einwandfrei zu reparieren oder auszutauschen.
4. Nur einwandfreie Filter einsetzen.
5. Achten Sie darauf, dass der Schwimmer nicht beschädigt oder blockiert ist.

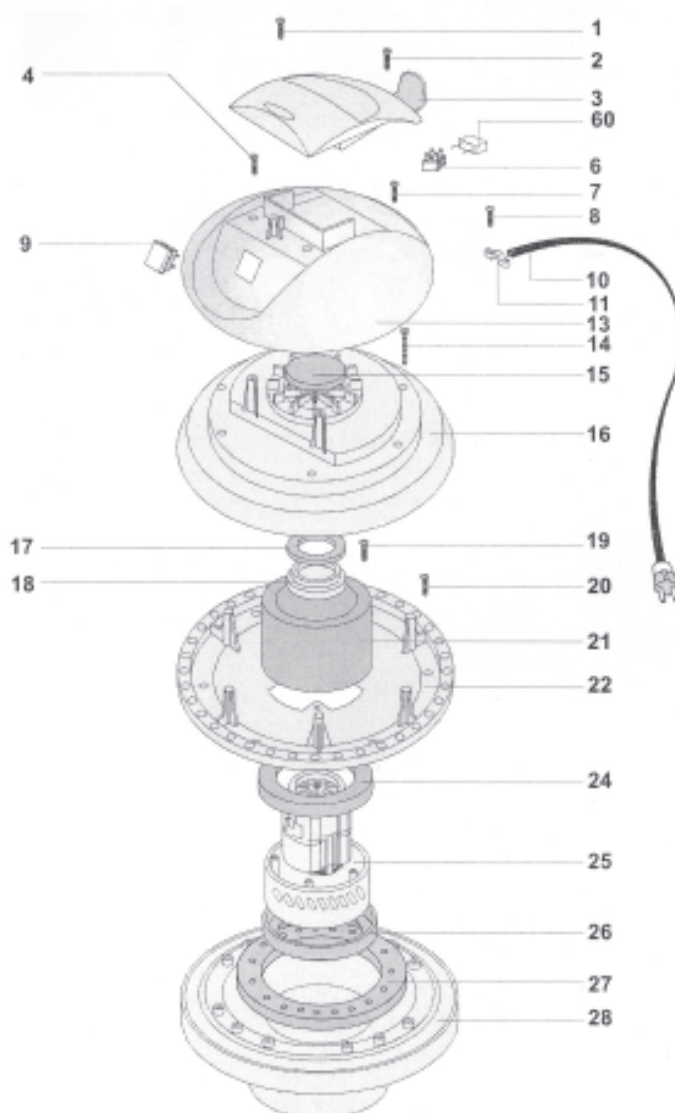
Service d'entretien:

1. Assurez-vous que la machine soit débranchée de la source d'alimentation lors du commencement du service.
2. Le travail au système électrique doit être effectué par un électricien.
3. N'attendez pas de changer les pièces défectueuses.
4. Utilisez seulement des filtres propres.
5. Assurez-vous que le flotteur fonctionne bien.

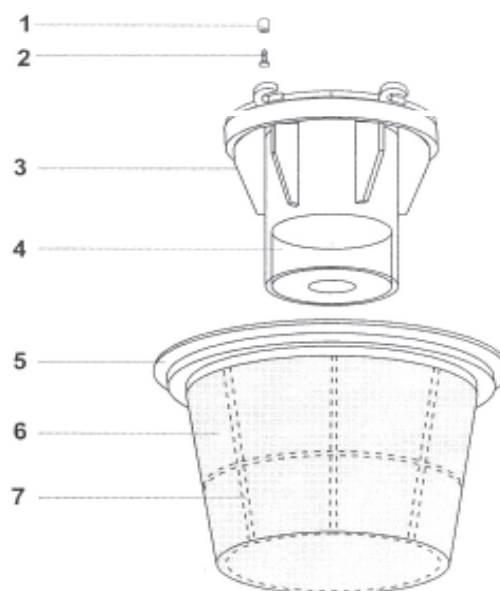
PROMAC[®]

VAC 327

- | | | |
|-----|------------|--------------------------------------|
| 1. | VAC 500104 | Schraube / Vis 5x20 |
| 2. | VAC 500104 | Schraube / Vis 5x20 |
| 3. | VAC 327003 | Deckel / Couvercle |
| 4. | VAC 500104 | Schraube / Vis |
| 6. | VAC 327006 | Klemme / Serrage |
| 7. | VAC 500104 | Schraube / Vis 5x20 |
| 8. | VAC 500104 | Schraube / Vis 5x20 |
| 9. | VAC 500114 | Schalter / Interrupteur |
| 10. | VAC 500001 | Netzkabel / Câble d'alimentation |
| 11. | VAC 500105 | Klemme / Serrage |
| 13. | VAC 327013 | Haube / Couvercle |
| 14. | VAC 500116 | Schraube / Vis 5x35 |
| 15. | VAC 780117 | Schaumstofffilter / Filtre mousse |
| 16. | VAC 327015 | Zwischenring / Flasque |
| 17. | VAC 320118 | Ring / Rondelle |
| 18. | VAC 500118 | Ring / Rondelle |
| 19. | 985605 | Schraube / Vis 5x25 |
| 20. | VAC 500104 | Schraube / Vis 5x20 |
| 21. | VAC 500119 | Schaumstofffilter / Filtre |
| 22. | VAC 327022 | Zwischenring / Flasque |
| 24. | VAC 500123 | Gummiring /
Joint caoutchouc |
| 25. | VAC 327025 | Motor / Moteur |
| 26. | VAC 327026 | Gummiring / Joint caoutchouc |
| 27. | VAC 500126 | Gummiring / Joint caoutchouc |
| 28. | VAC 160028 | Deckelflansch /
Flasque couvercle |
| | VAC 500140 | Entstörereinheit / Condensateur |



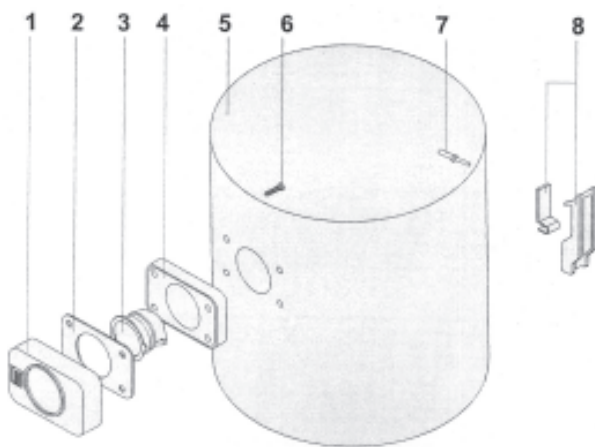
- | | | |
|------|------------|--|
| 1. | VAC 500201 | Stopfen / Pivot |
| 2. | VAC 780202 | Schraube / Vis 5x25 |
| 3. | VAC 500203 | Schwimmergehäuse /
Support flotteur |
| 4. | VAC 500205 | Schwimmer / Flotteur |
| 5-7. | VAC 1610 | Polyesterfilter / Filtre polyester |



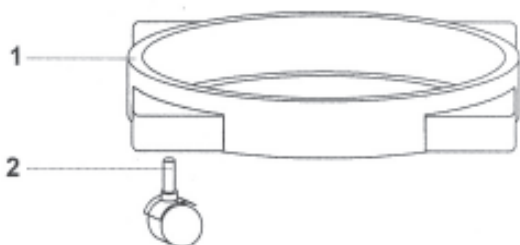
PROMAC[®]

VAC 327

- | | | |
|------|------------|-----------------------------|
| 1-4. | VAC160201 | Schlauchanschluss / Raccord |
| 5. | VAC 327205 | Kessel / Réservoir |
| 6. | VAC 500204 | Schraube / Vis 5x30 |
| 7. | VAC 160207 | Niete / Rivet |
| 8. | VAC 16208 | Klammer / Crochet |



- | | | |
|----|--------------|--------------------------------|
| 1. | VAC - 327401 | Schutzring / Protection |
| 2. | VAC - 320402 | Schwenkrolle / Roue orientable |



Standardzubehör / Accessoires standards 36mm

- | | | |
|---|-------------|---|
|  | VAC 1600-01 | Anschluss Kessel
<i>Raccord côté cuve</i> |
|  | VAC 1600 | Saugschlauch per Meter
<i>Flexible à 1m</i> |
|  | VAC 1609 | Bogengriff
<i>Poignée</i> |
|  | VAC 1605 | Saugrohr Alu plastifiziert (2x50cm)
<i>Tube droit alu plastifié (2x50cm)</i> |
|  | VAC 1608 | Bodendüse nass mit Rollen, 40cm
<i>Suceur eau à roulettes, 40cm</i> |
|  | VAC 1603 | Tepichbürste / Suceur à pédale |
|  | VAC 1604 | Fugendüse / Suceur biseau |
|  | VAC 1606 | Rundbürste / Brosse ronde |

Sonderzubehör / Accessoires en option

- | | | |
|---|----------|---|
|  | VAC 1009 | Kupplung zu Elektrowerkzeuge 28-41mm
<i>Manchon raccordement pour outils 28-41mm</i> |
|  | VAC 2091 | Kupplung zu Saugschlauch 38mm
<i>Manchon raccordement pour flexible 38mm</i> |

Filter / Filtres

- | | | |
|---|----------|---|
|  | VAC 5029 | Papierfiltersäcke (10)
<i>Sac à papier (10)</i> |
|  | VAC 5023 | Wabenfilter Nylon / Filtre cartouche nylon

Für Nachrüstung Filterflansch VAC 3020 verwenden
<i>Pour réglage additionnel; anneau fixation cartouche VAC 3020</i> |
|  | VAC 1610 | Polyesterfilter komplett mit Korb
(Standardausrüstung)
<i>Filtre polyester complète (Standard)</i> |
|  | VAC 3021 | Nylonfilter (über Polyesterfilter) für Feinstaub /
<i>Filtre nylon pour poussières fines</i> |